

DOMENIE XX «VIE PAL AN»

Jutoris pe liturgjie

Domenie, ai 16 di Avost dal 2020

Alore Gjesù ur vierzè la ment par lâ a font des Scrituris (Lc. 24, 45)

Vite - Bibie - Popul

pre Antoni Beline e une sô opinion di îr - par fâ nus rifleti vuê

Une curiositât: puedie la istituzion jessi profetiche?

Par finî, o volarès zontâ une code a rivuart de profezie, che dopo dal Concei Vatican II e je diventade, insieme cul sacerdozi e la regalitât, une prerogative di dute la glesie. Adiriture un dai vescuri ch'a son a Udin in chest moment i à dit a un plevan di no metisi a fâ di profete tal so paîs, parcè che la profezie e je di competence dal stât maiôr de glesie, ven a stâi de curie in sù.

(.....) Al è evident che chel che al à il don de responsabilitât a nivel di soestant, che i dà la funzion di disserni i dons, nol pò pretindi di vê ancje chei dons ch'al varès di disserni, come la profezie. Al sarès come se il cjâf, par doprâ il paragon di Pauli, al pretindès di vê la funzion direttive e di jessi ancje presint ta chês altris parts dal cuarp. O chel o chel. Duncje la istituzion gleseastiche, par une cuistion di dirit, no pò pretindi ni istituzionalizâ il don de profezie. Ancje parcè che i dons a son personâi; cuant che a deventin coletîfs o adiriture di categorie, come il celibât pai consacrâts, a pierdin il valôr di don. La istituzion ch'è fasi o almancul che lassî lavorâ chei che il don lu àn pardabon.

Simpri seont la Bibie, la pretese de istituzion di vê il don de profezie e je propit une robe fûr dai semenâts.

(.....) Storicamentri duncje no dome la istituzion no je in grât di fâ profezie, ma nancje di capîle, come ch'al dimostre in maniere straordenarie il câs dai remagjos, che a àn rivât a viodi la stele e a savê che al jere nassût Crist prin di chei che a jerin mantignûts a pueste par interpretâ lis Scrituris. Come ch'al dîs Oscar Wilde, "a jerin obleâts a leilis e condanâts a no capîlis" (De profundis).

(.....) Dut un altri discors pe int ch'è vîf al interni de istituzion e dal templi. Come par esempi Simeon e Ane (Lc 2, 25-38) e dute la int che in ogni timp e à rivât a conservâ, tant te istituzion gleseastiche che in chê civil, la religjon e la cussience. A son chei che, tal ultin, no dome a fasin sperâ pal avignî ma i fasin fâ bieles figure a la istituzion, ancje se no merte e no ricognòs il lôr valôr.

Furtunât il popul che al è il Signôr il so Diu par une leture sapienziâl de Bibie, p. 185.

+++

O stin concludint il libri di pre Antoni: Furtunât il popul

O podressin paragonâ chest libri Furtunât il popul a un prât su pes monts sot dai crets li che a florissin rosis di ogni colôr, fuartis tes intemperiiis ma fûr di man tant che di râr cualchidun lis cjate. In chestis domeniis di Zenâr in ca, la sielte de composizion dal macet dai flôrs le à fate une sole persone cun dutis lis libertâts, i limits e i difiets che chest al compuarte; però fra il nuie e alc si preferîs simpri alc; "al è miôr sedi che no sedi" e dîs la sapience antighe.

Rivâts a la conclusion dal libri o pensi che si puedi no dome dî, ma confermâ: la fonde de costruzion di pre Antoni si cjate ben plantade in tiere furlane, te identitât di chestis

etniis, metude tun teren risinît e te esperience storiche di batiduris secolârs, coltade de fede e religjositât popolâr, tirade indevant dai ultims cence i socestants.

Al ven di domandâsi se pe nestre societât no dome postmoderne ma adiriture postlicuide lis riflessions di pre Antoni a puedin sedi vuê risultive di aghe frescje.

Chest libri nus disjal ancjemò alc o isal degn dome dal scafal di une biblioteche?

Al di là di dut al reste il fat, acelerât dal Coronavirus, che la nestre societât e je dute di ripensâ. Di fat la globalizazion cu la sô "borgade globâl" e jere fin a chê altre di la "panacea universâl" ma vuê e sta presentant i siei conts: grancj limits; bisugne tornâ al particolâr, al vizin difarent, al teritori, a la memorie storiche, al grop, al clan, a un popul che insedanti ti dà sigurece. Almancul cussì a profetizin i vip des grandis universitâts dal mont.

E cussi ancje Furtunat il popul che fin che altre di al podeve sedi superât, al presente in zornade di vuê opinions e riflessions che la gnove societât in evoluzion e à dibisugne: cence passât nol è avignî. E un avignî sientific-tecnologjic cence umanesim al puartarà a un altri virus e al sarà l'inizi di une gnove fin.

O vin di tignî presinte l'opare di Simone Weile "Il radicamento - Preludi a una diclarazion dai dovês viers la persone, an 1949". In chê opare jê e spieghe che l'inlidrisâsi e je une esigjence di fonde de anime umane e il dislidrisâsi une malatie. A vignaran mil migrazions ma no si vivarà cence un propri clan o popul.

Par chel che al cjale a la "saviêtât personâl e popolâr" - peraule cjare a pre Antoni ma smenteade e improibide te nestre societât - al dîs il psichiatre Eugenio Borgna: "La saggezza, la prudenza e la sapienza sono modi di vivere che sembrano ormai superati, e anzi temuti, perché estranei ai modelli oggi dominanti... ma quanto la saggezza è ancor oggi necessaria ! indispensabile anche alla conoscenza e alla cura di ogni umana sofferenza nelle sue diverse forme di espressione.

Pe glesie, lis riflessions di pre Antoni a deventin simpri plui zovanîls, frescjiis, colmis di vite par vie che la istituzion glesiastiche e sta deventant sot certs aspiets simpri plui vecje, e reste indaûr, e piert teren intant che il treno de storie al continue la sô corse ad alte velocitât.

Un'altre domande di fâsi a conclusion dal libri e je se l'autôr nus da une glagn, un metodo di leture spirituâl de Bibie. Metûts come che o sin su altris pistis, si podarès cuasi dî di no; di fat l'esposizion "spirituâl" di pre Antoni no cjavalcje lis stradis tradizionalis.

Però, baste lei i titui dai cjapituluts te tabele finâl par nacuarzisi de profunditat religjose dal nestri amî. Ancje pe Bibie al vâl il principi che nol è tant di dâ une strade, ma di presentâ le mê strade par che tu tu puedis cjatâ in madure libertât la tô. E chest, pre Antoni lu fâs in plen.

Altris considerazions o podaressin meti sul taulin, ma concludin prometintsi di tornâ a cjapâ in man il libri par gustâdint ancjemò miôr il savôr. O ringraziin l'autôr par chest so grant biel regâl.

Tes prossimis domenîs a vignaran ripuartadis lis riflessions che pre Antoni stes al fâs a conclusion des sôs fadiis, e dopo o voltarìn pagine par continuâ il studi spirituâl de Bibie judâts di cualchi altre anime timorade. Che, se cualchidun al pues dâ un consei in proposit, al sa dulà che e je di cjase Glesie Furlane.

Ancje pal avignî o savin e o sperin che alore Gjesù ur vierzè la ment par lâ a font des Scrituris (Lc. 24, 45) e lu sperin cun dut il cûr. Signôr, ricuarditi di nô. Amen.

+ + +

Il berli dal Vanzeli di vuê - Ve dûl di me, Signôr, fi di David - nol aparten dome a une une femine foreste cananee, cu la fie tormentade dal diaul, ma si slargje e si multipliche in ondis sonoris che a strenzin come cuardins il mont dai forescj-profugos-scjampâts e rifugjâts di ogni raze, intant che al scjafioie in condizions umiliantis milions e milions di feminis.

Chel di vuê, al è un vosarili coletif imbredeât in mil suns, rumôrs e sfracassinis, vôs cence vôs di chei e di chês cence tiere e cence dignitât. E in dut chest a son clamadis in cause e a judizi ancje lis religjons.

Ce che si dîs su profugos e feminis, al è facil di risolvi tes ideologiis o tes propagandis, tant plui ingredeât te pratiche; al dipent però ancje di ognun di nô. O vin dibisugne di une "conversion", di un cambiâ i "luoghi comuni" in moments di riflession cence prevenzion e tun dialic uman, cristian e costrutîf.

Antifone di jentrade

Sal 83, 10-11

Viôt, Diu, di chel che nus pare,
cjale la muse di chel che tu âs onzût.
Une zornade tai tiei andits
e vâl propit plui che no mil di altris.

COLETE

Diu, che tu âs preparât bens invisibii a di chei che ti amin
spant sui nestrîs cûrs la passion pal to bonvolê
par che, volinti ben in dut e sore dut,
o rivin a sigurâsi lis tôs promessis
ch'a van plui in là di ogni nestre brame.
Pal nestri Signôr Gjesù Crist to Fi, ch'al è Diu
e cun te al vîf e al regne dutune cul Spirtu Sant,
par ducj i secui dai secui.

PRIME LETURE

Is 56, 1. 6-7

L'autôr di cheste lezion sui forescj al è al opost de mentalitât di vuê, si cjate cuintri corint pe buine part de glesie e al risulte sei vuê masse viert a ogni gjernazie di forescj come che al jere tal secul VI p.d.C.

Chest mes, pe glesie catoliche, al à seriis dificolitâts te pratiche de pastorâl in bas; i pronunciaments e i discors in alt a son dute altre robe.

La sentence e jere e si presente clare: I forescj (...) ju colmarai di gjonde te mê cjase di preiere; cun ducj i adataments e consequencis. In plui, la profezie e riguarde ducj i popui.

Dal libri dal profete Isaie

Il Signôr al dîs cussì:

"Metêt in vore il dirit e praticait la justizie,
parcè che la mê salvece e je prossime a rivâ,
e la mê justizie e je par pandisi".

I
forescj che si son tacâts
tor dal Signôr par servîlu,
e par amâ il non dal Signôr,
e par diventâ siei servidôrs,
e ducj chei che a rispietin la sabide vuardantsi dal profanâle,
e che a tegnin dûr intal gno pat,
jo ju menarai su la mê sante mont,
e ju colmarai di gjonde te mê cjase di preiere.

I lôr olocauscj e i lôr sacrificis
ju varai agrât sul gno altâr,
parcè che la mê cjase e sarà clamade
cjase di preiere par ducj i popui”.

Peraule di Diu.

SALM RESPONSORIÂL

dal Salm 66

*Il salm nol è une riflession sul argument dai forescj, ma ormai un at di ricognossince al Signôr
parcè che l'esili a Babilonie al veve daviert i vôi su popui che i Ebreus prime a spreseavin.*

I paians

no jerin propit cussi trements come che al someave.

Di fat ancje midiant di lôr e vignive la salvece, come che o sintarìn fra pôc tal Vanzeli.

E vuê, salvece, ancje midiant dai - cence patrie ni tiere - che a vivin culi.

Capît chest, o podìn ben proclamâ:

R. Popui ducj, laudait il Signôr.

Se cjantât: Il cjant dai salms responsoriâi, p. 70.

Che Diu al vedi dûl di nô e nus benedissi,
che al fasi lusî parsore di nô la sô muse,
par che si cognossi su la tiere la tô strade,
framieç dai forescj la tô salvece. **R.**

Che a gjubilin i forescj
e a berlin di gjonde,
parcè che tu tu judichis i popui cun justizie
e i forescj de tiere tu ju dâs dongje. **R.**

Che ti laudin i popui, Diu,
che ti laudin i popui di dute la tiere.
che nus benedissi Diu,
par che lu rispietin ducj i confins de tiere. **R.**

SECONDE LETURE

Rm 11, 13-15. 29-32

*Il fat di ricevi forescj e paians te proprie comunitât al è stât pai prins cristians un probleme
tremet che al puartave a discussions a no finî e a divisions internis. I Ats dai apuestui e so redut lis
letaris di Pauli a dan bondance di testemoneancis in proposit.*

*La lezion dal Apuestul che o stin scoltant nus pon lis resons teologjichis de validiât e dal dirit de
conversion dai paians. E la ultime peraule di vuê e je rosolio pal nestri sbassâsi in sinceritât
-umiltât:*

Diu nus à sierâts dentri ducj te disubidience par podê vê misericordie di ducj.

De letare ai Romans

A vualtris, paians, us dîs chest: come apuestul dai paians, o fâs onôr al gno ministeri,
cu la sperance di rivâ a stiçâ la gjelodie di chei che a son dal gno sanc e di salvânt
cualchidun. Di fat se la lôr escluson e je stade riconciliazion pal mont, ce no saræ la lôr
riamission, se no une resurezion dai muarts?

Parcè che dai regâi dal so boncûr e de sô clamade Diu no si pintis mai. Di fat come che
par vieri o vês disubidît a Diu e cumò o vês cjatade misericordie par colpe de lôr

disubidience, cussì ancje lôr cumò a son diventâts disubidients in grazie de misericordie doprade cun vualtris, par che ancje lôr cumò a puedin scomençâ a cjatâ misericordie. Di fat Diu nus à sierâts dentri ducj te disubidience par podê vê misericordie di ducj.
Peraule di Diu.

CJANT AL VANZELI

cf. Mt 4, 23

R. Aleluia, aleluia.

Gjesù al insegnave il vanzeli dal ream
e al vuarive tal popul ogni sorte di infermitât.

R. Aleluia.

VANZELI

Mt 15, 21-28

Come ducj i vanzei, ancje il vanzeli di vuê, adimplen al feminîl, si presente magnific, a la grande. Di fat une femine foreste e paiane e davierç i vôi a Gjesù e a lis primis comunitâts cristianis. Dal rest, za prime e in altris circostancis, chest lu vevin fat la Samaritane, la pecjadorie, la vedue dal templi.... (cf. Zn 4, 4-26;7, 36-50;21,1-4).

Culì Gjesù al passe di une sô opinion: No soi stât mandât che pes pioris... a un spalancâ il cûr a lis animis di dut il mont; di une brute peraule cjans, dulcide dal evangjelist in cjanuts, a la sentence: Femine, cetante fede che tu âs! Dal: nancje une peraule al: Che ti sedi fat come che tu vuelis.

O podaressin concludi che lis feminis dal vanzeli a rivavin a davierzi i vôi di Gjesù; ce che lis cristianis no rivin a fâ vuê tal implant maschilist de nestre glesie.

Dal vanzeli seont Matieu

In chê volte, partît di li, Gjesù si ritirà tes regjons di Tîr e di Sidon. E ve che une femine cananee, di riunde di chei paîs, i berlave disint: “Ve dûl di me, Signôr, fi di David; mê fie e je tormentade dal diaul tune maniere tremende”. Ma Gjesù no i rispuindè nancje une peraule.

I siei disepui i lerin dongje e lu preavin disint: “Scoltile, che e sta berlant daûr di nô”. E lui ur rispuindè: “No soi stât mandât che pes pioris spierdudis de cjase di Israel”. Ma jê e vignì a inzenoglâsi denant di lui e i disè: “Signôr, judimi!”. E lui: “Nol è ben cjoliur il pan di bocje ai fîs par butâural ai cjanuts”. Ma jê i disè: “Vere, Signôr; che di fat i cjanuts si passin dome cui fruçons che a colin jù de taule dai lôr parons”. Alore Gjesù i rispuindè: “Femine, cetante fede che tu âs! Che ti sedi fat come che tu vuelis”. Di chel moment sô fie e restà vuaride.

Peraule dal Signôr.

SU LIS UFIERTIS

Acete, Signôr, i nestrîs regâi
che nus permetin un incuintri cussì splendit,
par che, ufrinti ce che tu nus âs dât,
o podìn riceviti propit te.
Par Crist nestrî Signôr.

ANTIFONE A LA COMUNION

Sal 129, 7

Cul Signôr si cjate il boncûr
e grande e je cun lui la redenzie.

DASPO' DE COMUNION

Signôr, par chest sacrament di Crist ch'o vin partecipât,
o prein cun umiltât il to boncûr

che tu nus fasis someâ a lui in cheste vite
par podê spartî il so distin di glorie.
Lui ch'al vîf e al regne tai secui dai secui. e nus confermi te lûs de tô veretât.
Par Crist nestri Signôr.

* * *

Sante messe e Eucaristie, rîts, preieris, cjants: Hosanna pp. 34 - 119.

* * *

... frescs de Solenitât de Sunte ...

Come leggere il mistero di Maria nella Bibbia?

E' bene leggerlo chiedendo agli esperti, agli esegeti, di ridimensionare le trattazioni mariologiche, e far vedere la persona di Maria, più che quella degli evangelisti; più i suoi gesti, le sue parole e le rispettive interpretazioni. Noi vorremmo incontrare la madre di Gesù come la incontravano i cittadini di Nazaret, come appariva ai suoi vicini, ai suoi coetanei. Per essi non era la figlia di Sion, la nuova Eva, ma una loro conoscente, amica, parente di cui ammiravano le virtù, la bontà, la semplicità. Non è facile incontrarsi nel XX secolo con Maria di Nazaret, ma se ciò non avviene, tutti gli altri incontri sostitutivi non servono per avvicinarsi di più a lei e tramite lei al figlio di Dio.

Si può sempre affermare che lo Spirito guida i teologi nelle loro speculazioni, ma non si può dimenticare che ha guidato anche i predicatori delle crociate e i giudici dell'inquisizione. Lo Spirito è troppo rispettoso della libertà dell'uomo per prenderne il posto. Bisogna ascoltare quel che egli dice alla chiesa e alle chiese, ma la sua voce è sottile, impercettibile: la certezza di averne colto il suono può essere sempre chiamata in discussione per un nuovo più approfondito ascolto.

Ortensio da Spinetoli

* * *

- * *I cjants, salms e cjantadis a vegnin ripuartâts cu la numerazion dal libri: Hosanna, Cjants e preieris dal popul furlan, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *Il cjant dai salms resposoriâi, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *50 corâi de cristianitât todesceje voltâts par furlan, ed. Glesie Furlane, 2016.*
- * *Il libri des riflessions di pre Antoni al è: pre Antoni Beline, Furtunât il popul che al è il Signôr il so Diu - par une leture sapienziâl de Bibie, Edizion "La Patrie dal Friûl", 1991.*
- * *Par domandâ chescj libris scrivêt a info@glesiefurlane.org*